



Оленина Ирина Юрьевна

Тел.: +7 (961) 859-39-63 WhatsApp

E-mail: i.o.lenina@yandex.ru

Возраст: 34 года (01.08.1984)

Образование: высшее, лингвистическое

Опыт работы: 10 лет (с 2008 г.)

Письменный переводчик языковой пары ENG/RUS

Условия работы: Срок и стоимость выполнения письменных переводов: не более 8 р/с в день, в зависимости от объема и тематики.
Способ оплаты: карта Visa, Яндекс.Деньги, системы денежных переводов

Тематика письменных переводов:

- личные документы (паспорт, диплом, свидетельство, удостоверение, резюме)
- официальные (договор, соглашение, доверенность, учредительные документы)
- юридические (решение суда, постановление, приговор, приказ, согласие на выезд)
- медицинские (справка, результаты обследования, инструкция к препарату, отчеты)
- финансовые (банковские документы, счет, инвойс, отчеты, балансы)
- технические (инструкция, паспорт безопасности вещества, спецификации)
- таможенные/логистика (декларация, коносамент, манифест, драфт)
- в сфере образования (каталог зарубежных образовательных учреждений)
- и другие

Дополнительные навыки:

Опыт работы в сфере обучения за рубежом.
Составление предложений, расчетов и оформление документов (а также их официальный перевод) для получения виз (Мальта, Великобритания, США).
Полное информационное сопровождение.

Опыт работы в сфере проведения тестирования на знание русского языка как иностранного (для получения разрешения на работу/патента, временное проживание, вида на жительство и гражданства).

Полное информационное сопровождение, выдача сертификата государственного образца.

Опыт работы:

2008 – 2016 гг.

ЧУДО «ЦО «ЛИНГВАЛЭНД» (г. Новороссийск)

www.лингвалэнд.рф

Менеджер, переводчик

Выполнение обязанностей согласно должностной инструкции

Образование:

2005 - 2008 гг.

Пятигорский государственный лингвистический университет

Кафедра: Иностранный язык

Специальность: Теория и методика преподавания иностранных языков и культур

Квалификация: Лингвист, преподаватель английского языка

**Ответственность, соблюдение сроков выполнения заказа, конфиденциальность.
Работа в выходные и праздничные дни для плодотворного сотрудничества и продвижения Вашего бизнеса!**